
PUBLICITY PAMPHLET / SAMPLE BALLOT

SPECIAL ELECTION / PRIMARY ELECTION
MARCH 12, 2019

CITY OF GOODYEAR, ARIZONA
Issued by the City of Goodyear, City Clerk's Office
Darcie McCracken, City Clerk

This Publicity Pamphlet is mailed to each household in which an eligible,
registered voter resides.

It is also available at www.goodyearaz.gov/elections



FOLLETO PUBLICITARIO / BOLETA DE MUESTRA

ELECCIÓN ESPECIAL / ELECCIÓN PRIMARIA
12 DE MARZO DE 2019

CIUDAD DE GOODYEAR, ARIZONA
Emitido por la Ciudad de Goodyear, Oficina de la Secretaría Municipal
Darcie McCracken, Secretaria Municipal

Este folleto publicitario se envía por correo a cada residencia en la que
habita un votante registrado y elegible para votar.

También se encuentra disponible en la página web www.goodyearaz.gov/elections



City of Goodyear Voters:

The purpose of this publicity pamphlet is to provide you with information regarding the City of Goodyear's Special/ Primary Election. On March 12, 2019, city of Goodyear voters will vote on candidates to fill three City Council seats and will vote on three city propositions:

- Proposition 421 is a proposed Charter Amendment that would change regular City of Goodyear elections from the spring of odd-numbered years to the fall of even years.
- Proposition 422 is a proposed Charter Amendment clarifying that the votes to be used to determine the basis of a majority vote would be those for the subject office.
- Proposition 423 is a proposed Charter Amendment changing the date of the induction of Mayor and Council into office as the first meeting of the month after the general election.

(Full text of each of the ballot measures can be found further in this pamphlet.)

The sample ballot for the election is included in this pamphlet, along with information regarding the three Propositions, including the official and descriptive titles, arguments filed for and against the Proposition, and the effect of a "YES" and "NO" vote on each Proposition.

The Election is a Ballot by Mail Election (all-mail ballot). Services provided through a contract with Maricopa County Elections include that every registered voter will automatically receive a ballot in the mail. Additional information on all-mail ballot elections is located on the following pages.

The preparation and distribution of this pamphlet is required by state law. In compliance with the Federal Voting Rights Act, this pamphlet has been printed in both English and Spanish.

You are urged to review the information contained in this pamphlet carefully so that you are prepared to make your choices when your ballot arrives.

If you have additional questions regarding this election please contact the City Clerk's Office at 623-882-7830 or check online at www.goodyearaz.gov/elections. You may also visit our office at Goodyear City Hall, 190 N. Litchfield Rd., Goodyear, AZ 85338.

Sincerely,

Darcie McCracken, MMC, M.Ed.
City Clerk



Votantes de la Ciudad de Goodyear:

El propósito de este folleto publicitario es proporcionarles información relacionada con la Elección especial/primaria de la Ciudad de Goodyear. El 12 de marzo de 2019, los votantes de la Ciudad de Goodyear votarán para elegir los candidatos a ocupar tres escaños en el Concejo de la Ciudad y también para decidir sobre tres proposiciones de la Ciudad.

- La proposición 421 consiste de una propuesta de enmienda a la Constitución de la Ciudad que cambiaría las elecciones ordinarias de la Ciudad de Goodyear de la primavera de años impares al otoño de años pares.
- La proposición 422 consiste de una propuesta de enmienda a la Constitución de la Ciudad que clarifica que los votos a usar para determinar una mayoría son aquellos que corresponden a la oficina en cuestión.
- La proposición 423 consiste de una propuesta de enmienda a la Constitución de la Ciudad que cambia la fecha de iniciación del Alcalde y los Concejales en sus respectivos cargos, para la fecha de la primera reunión del mes después de la elección general.

(Más adelante en este folleto puede encontrarse el texto completo de cada medida en la boleta).

En este folleto se incluye la boleta de muestra, junto con información acerca de las tres proposiciones, incluyendo los títulos oficiales y descriptivos, los argumentos presentados a favor y en contra de la proposición y el efecto de un voto "SÍ" y "NO" en cada proposición.

Ésta es una elección mediante boleta por correo (boleta completamente por correo). Los servicios proporcionados mediante un contrato con el Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa incluyen que todo votante registrado automáticamente recibirá una boleta por correo. En las páginas a continuación se ofrece información adicional sobre las elecciones con boleta completamente por correo.

Las leyes del estado requieren la preparación y distribución de este folleto. En cumplimiento con la Ley Federal de Derechos Electorales, este folleto se ha impreso en inglés y en español.

Se les recomienda revisar cuidadosamente la información contenida en este folleto con el fin de estar preparados para tomar una decisión cuando llegue su boleta.

Si tienen preguntas adicionales con respecto a esta elección, contacten a la oficina de la Secretaría Municipal al teléfono 623-882-7830 o consulten la página web www.goodyearaz.gov/elections. También pueden visitar nuestra oficina del Ayuntamiento de Goodyear, 190 N. Litchfield Rd., Goodyear, AZ 85338.

Atentamente,

Darcie McCracken, MMC, M.Ed.
Secretaria Municipal

BALLOT BY MAIL ELECTION

IMPORTANT VOTING INFORMATION

SPECIAL ELECTION / PRIMARY ELECTION

MARCH 12, 2019

This is an All-Mail Ballot Election – each registered voter in the city of Goodyear will automatically receive a ballot in the mail. Ballots will be mailed on **February 13, 2019**.

- **Election Day is Tuesday, March 12, 2019**
- **Last Day to Register to Vote is Monday, February 11, 2019 at midnight**
- **Ballots are mailed beginning Wednesday, February 13, 2019**
- **Last Day to request Special Election Board Assistance is Friday, March 1, 2019 (See below)**
- **Last Day to request a Replacement Ballot by phone or online is Monday, March 4, 2019**
- **Recommended Last Day to Return a Ballot in the mail is Wednesday, March 6, 2019**
- **Last Day to Vote/Return a Ballot that was Mailed to You is by 7:00 p.m. on Tuesday, March 12, 2019**

If you do not know if you are qualified to vote in this election, go to <https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/voterregistrationlookup.aspx> or call the Maricopa County Elections Department at 602-506-1511 or 602-506-2348 TDD.

You can track the status of your ballot by going to <https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/earlyvotingballotstatus.aspx>.

Special Election Board – Voters who are confined as a result of continuing illness or physical disability may request a special election board to deliver a ballot to them. Your written or verbal request for voting assistance must be received by the Maricopa County Elections Department before 5:00 p.m. on Friday, March 1, 2019. Their office is located at 510 S. Third Avenue, Phoenix, AZ 85003, or you may contact them at 602-506-1511.

If you do not receive your ballot in the mail or need to request a replacement ballot, you have until March 1, 2019, to request a replacement ballot by phone at 602-506-1511 or 602-506-2348 TDD, or online at <https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/earlyvotingballotrequest.aspx>.

Your voted ballot must be received (POSTMARKS DO NOT COUNT) by the Maricopa County Elections Department by 7:00 p.m. on Election Day, Tuesday, March 12, 2019.

ELECCIÓN MEDIANTE BOLETA POR CORREO

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LAS VOTACIONES

ELECCIÓN ESPECIAL/ELECCIÓN PRIMARIA 12 DE MARZO DE 2019

Ésta es una elección con boleta completamente por correo - todo votante registrado en la Ciudad de Goodyear automáticamente recibirá una boleta por correo. Las boletas serán enviadas por correo el **13 de febrero de 2019**.

- El día de las elecciones es el martes, 12 de marzo de 2019.
- El último día para registrarse para votar es el lunes, 11 de febrero de 2019, a la medianoche.
- Las boletas se envían por correo a partir del miércoles, 13 de febrero de 2019.
- El último día para solicitar ayuda de la junta para la elección especial es el viernes, 1 de marzo de 2019 (ver abajo)
- El último día para solicitar una boleta de reemplazo, por teléfono o en línea, es el lunes, 4 de marzo de 2019.
- El último día que se recomienda para devolver una boleta por correo es el miércoles, 6 de marzo de 2019.
- El último día para votar/devolver una boleta que usted recibió por correo es a más tardar a las 7:00 p.m. del martes, 12 de marzo de 2019.

Si no está seguro si califica para votar en estas elecciones, visite el sitio web https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/voterregistrationlookup_es.aspx o llame al Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa, al teléfono 602-506-1511 ó 602-506-2348 TDD.

Puede darle seguimiento al estado de su boleta visitando la página web https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/earlyvotingballotstatus_es.aspx.

Junta para la elección especial - Todo votante con limitaciones a consecuencia de una enfermedad o discapacidad física puede solicitar que una junta para la elección especial les haga entrega directa de una boleta. El Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa debe recibir dicha solicitud, por escrito o verbalmente, antes de las 5:00 p.m. del viernes, 1 de marzo de 2019. Sus oficinas están ubicadas en 510 S. Third Avenue, Phoenix, AZ 85003, o puede contactarlos por teléfono al 602-506-1511.

Si no recibe su boleta por correo o si necesita solicitar una boleta de reemplazo, tiene hasta el 1 de marzo de 2019 para pedir una boleta de reemplazo por teléfono llamando al 602-506-1511 ó 602-506-2348 TDD, o mediante el sitio web https://recorder.maricopa.gov/earlyvotingballot/earlyvotingballotrequest_es.aspx.

El Departamento de Elecciones del Condado de Maricopa debe recibir su boleta con su voto ya emitido a más tardar a las 7:00 p.m. del día de la elección, martes 12 de marzo de 2019 (LA FECHA DE MATASELLOS NO CUENTA).

REPLACEMENT BALLOT CENTERS/ BALLOT DROP OFF

You may request a replacement ballot, vote in person, or drop off your voted ballot at the following Ballot Centers:

Beginning February 13, 2019

Maricopa County Recorder

510 S. 3rd Ave., Phoenix (free parking); or
222 E. Javelina, Mesa (free parking); or
111 S. 3rd Ave., Phoenix (paid metered parking only)
Monday through Friday, 8 a.m. to 5 p.m.
Election Day 6 a.m. to 7 p.m.

Or

Beginning March 2, 2019

City of Goodyear - City Hall

190 N. Litchfield Rd
Goodyear, AZ (free parking)
Saturday, March 2, 8 a.m. to 5 p.m.
Monday through Friday, 8 a.m. to 5 p.m.
Election Day 6 a.m. to 7 p.m.

**PROPOSITIONS SUBMITTED TO VOTERS THAT PROPOSE CHANGES
TO EXISTING PROVISIONS OF THE CITY CHARTER ARE IDENTIFIED
IN THE FOLLOWING WAYS:**

New text is in all capital letters, **LIKE THIS**.

Text that is proposed to be deleted has strike-through lines, ~~like this~~.

CENTROS DE BOLETAS DE REEMPLAZO/ ENTREGA DE BOLETAS

Usted puede solicitar una boleta de reemplazo, votar en persona o entregar su boleta con su voto ya emitido en los siguientes centros:

A partir del 13 de febrero de 2019:

Oficina de Registros del Condado de Maricopa

510 S. 3rd Ave., Phoenix (estacionamiento gratis); o

222 E. Javelina, Mesa (estacionamiento gratis); o

111 S. 3rd Ave., Phoenix (sólo estacionamiento con parquímetro)

De lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m.

El día de la elección, de 6 a.m. a 7 p.m.

O también

A partir del 2 de marzo de 2019

Ciudad de Goodyear - Ayuntamiento

190 N. Litchfield Rd

Goodyear, AZ (estacionamiento gratis)

Sábado 2 de marzo, de 8 a.m. a 5 p.m.

De lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m.

El día de la elección, de 6 a.m. a 7 p.m.

LAS PROPOSICIONES ENVIADAS A LOS VOTANTES EN LAS QUE SE SUGIEREN CAMBIOS A LAS DISPOSICIONES EXISTENTES DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD ESTÁN IDENTIFICADAS DEL SIGUIENTE MODO:

El texto nuevo que se ha agregado aparece en mayúsculas, **DE ESTE MODO**.

El texto que se propone borrar aparece tachado, ~~de este modo~~.

PROPOSITION 421

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 1

Official Title:

CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 5 OF ARTICLE IX, TIME OF HOLDING PRIMARY AND GENERAL ELECTIONS, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS:

Section 5 Time of Holding Primary and General Elections

~~Primary elections shall be held on the second Tuesday in March of odd-numbered years preceding the General election on the third Tuesday in May of odd-numbered years.~~

COMMENCING IN 2022, ELECTIONS OF THE OFFICE OF MAYOR AND COUNCIL SHALL BE HELD ON DATES AS SPECIFIED BY STATE LAW IN THE FALL OF EVEN-NUMBERED YEARS. NOTWITHSTANDING OTHER CHARTER PROVISIONS TO THE CONTRARY, A MAYOR OR CITY COUNCIL MEMBER SHALL HOLD OFFICE UNTIL THEIR SUCCESSOR IS OTHERWISE QUALIFIED.

Descriptive Title

In 2012, the Arizona Legislature approved House Bill 2826, known as "Consolidated Elections", which required that all regular elections for any subdivisions of the State (including counties, cities, towns, and school districts) must be held during the fall of even-numbered years, beginning in 2014. In 2018, the Arizona Legislature approved House Bill 2604, which established another requirement for Arizona political subdivisions of the State to move their local elections to the fall of even-number years in certain circumstances. The city of Goodyear currently holds elections in the spring of odd-numbered years, which is now inconsistent with State statute. This amendment will resolve the inconsistency by moving city elections to the fall of even-numbered years beginning in 2022 and provide that the Mayor and City Council members shall serve until their successors are qualified.

Ballot Language

SHALL SECTION 5 OF ARTICLE IX, TIME OF HOLDING PRIMARY AND GENERAL ELECTIONS OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED TO PROVIDE FOR CITY ELECTIONS IN THE FALL OF EVEN-NUMBERED YEARS COMMENCING IN 2022?

YES ←  

A YES vote shall have the effect of changing the primary and general election dates for the office of Mayor and Council to the fall of even-numbered years.

NO ←  

A NO vote shall have the effect of keeping the primary and general election dates for the office of Mayor and Council in the spring of odd-numbered years.

PROPOSICIÓN 421

PROPUESTA DE ENMIENDA NÚM. 1 A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título oficial:

CONSIDERACIÓN POR LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DE LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 5 DEL ARTÍCULO IX, FECHA PARA LLEVAR A CABO ELECCIONES PRIMARIAS Y GENERALES, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR SE DEBE ENMENDAR DE LA SIGUIENTE MANERA:

Sección 5 - Fecha para llevar a cabo elecciones primarias y generales

~~Las elecciones primarias se celebrarán el segundo martes de marzo de los años impares previo a las elecciones generales el tercer martes de mayo de los años impares.~~

A PARTIR DE 2022, LAS ELECCIONES PARA EL CARGO DE ALCALDE Y DE CONCEJAL SE CELEBRARÁN EN FECHAS SEGÚN LO ESPECIFICADO POR LA LEY DEL ESTADO, EN EL OTOÑO DE LOS AÑOS PARES. NO OBSTANTE LO DISPUESTO EN OTRAS CLÁUSULAS DE LA CONSTITUCIÓN INDICANDO LO CONTRARIO, UN ALCALDE O UN MIEMBRO DEL CONCEJO DEBERÁ PERMANECER EN SU CARGO HASTA QUE SU SUCESOR ESTÉ DEBIDAMENTE CALIFICADO.

Título descriptivo

En 2012, el poder legislativo de Arizona aprobó el Proyecto de Ley 2826 de la Cámara de Representantes, conocido como "Elecciones Consolidadas", el cual estableció que todas las elecciones ordinarias para cualquier subdivisión del Estado (incluyendo condados, ciudades, pueblos y distritos escolares) deben celebrarse durante el otoño de los años pares, a partir de 2014. En 2018, el poder legislativo de Arizona aprobó el Proyecto de Ley 2604 de la Cámara de Representantes, que estableció otro requisito para que las subdivisiones políticas del Estado de Arizona trasladaran sus elecciones locales al otoño de los años pares en ciertas circunstancias. La Ciudad de Goodyear actualmente celebra elecciones en la primavera de años impares, lo que ahora es incompatible con el estatuto del Estado. Esta enmienda resolverá la inconsistencia al trasladar las elecciones de la Ciudad al otoño de los años pares a partir de 2022, y al establecer que el Alcalde y los Concejales servirán hasta que sus sucesores estén debidamente calificados.

Lenguaje de la boleta

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 5 DEL ARTÍCULO IX, FECHA PARA LLEVAR A CABO ELECCIONES PRIMARIAS Y GENERALES DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR, PARA PROPORCIONAR ELECCIONES MUNICIPALES EN EL OTOÑO DE LOS AÑOS PARES A PARTIR DE 2022?

SÍ ←  

Un voto de Sí tendrá el efecto de cambiar las fechas de las elecciones primarias y generales, para los cargos de Alcalde y Concejal, para el otoño de los años pares.

NO ←  

Un voto de NO tendrá el efecto de mantener las fechas de las elecciones primarias y generales, para los cargos de Alcalde y Concejal, en la primavera de los años impares.

ARGUMENTS

PROPOSITION 421

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN SUPPORT OF PROPOSITION 421.

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN OPPOSITION OF PROPOSITION 421.

ARGUMENTOS

PROPOSICIÓN 421

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS A FAVOR DE LA PROPOSICIÓN 421.

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS EN CONTRA DE LA PROPOSICIÓN 421.

PROPOSITION 422

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 2

Official Title:

CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 6 OF ARTICLE IX, MAJORITY TO ELECT IN PRIMARY, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS:

Section 6 Majority to Elect in Primary

At the primary election, any candidate who shall receive a majority of all the votes cast **FOR THE SUBJECT OFFICE** at such election shall be declared elected to the office for which he is a candidate, and no further such election shall be held as to said candidate. If more candidates receive a majority vote than vacancies to be filled, those receiving the highest number of votes shall be declared elected, equal to the number of vacancies.

Descriptive Title

This Charter amendment clarifies that the calculation of the number of votes needed by a candidate to be elected to office at a primary election shall be based only upon the number of votes cast for that particular office, not the entire number of votes cast in the election as a whole.

Ballot Language

SHALL SECTION 6 OF ARTICLE IX, MAJORITY TO ELECT IN PRIMARY, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED TO PROVIDE THAT THE NUMBER OF VOTES NEEDED TO BE ELECTED TO OFFICE AT A PRIMARY ELECTION BE THE MAJORITY OF VOTES CAST FOR THE PARTICULAR OFFICE AT ISSUE?

YES ←  

A YES vote shall have the effect of changing the Goodyear Charter to base the election of a candidate at a primary election receiving the majority of votes cast for that particular office.

NO ←  

A NO vote shall have the effect of keeping the current Goodyear Charter language that bases the election of a candidate at a primary election receiving the majority of all votes cast in the election.

PROPOSICIÓN 422

PROPUESTA DE ENMIENDA NÚM. 2 A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título oficial:

CONSIDERACIÓN POR LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DE LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 6 DEL ARTÍCULO IX, MAYORÍA PARA ELEGIR EN LA PRIMARIA, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR SE DEBE ENMENDAR DE LA SIGUIENTE MANERA:

Sección 6 - Mayoría para elegir en la primaria

En la elección primaria, cualquier candidato que reciba la mayoría de todos los votos emitidos **PARA EL CARGO EN CUESTIÓN** en dicha elección se declarará elegido al puesto para el cual se postuló, y no se llevará a cabo ninguna elección adicional para dicho candidato. Si el número de candidatos que reciben una mayoría de votos es superior al número de vacantes a ocupar, aquellos candidatos que reciban el número de votos más alto serán declarados electos, en proporción al número de vacantes disponibles.

Título descriptivo

Esta enmienda a la Constitución aclara que el cálculo del número de votos requeridos para que un candidato sea elegido para el cargo en una elección primaria se basará solamente en el número de votos emitidos para ese cargo en particular, no en el número total de votos emitidos en la elección como un todo.

Lenguaje de la boleta

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 6 DEL ARTÍCULO IX, MAYORÍA PARA ELEGIR EN LA PRIMARIA, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR, PARA ESTABLECER QUE EL NÚMERO DE VOTOS NECESARIOS PARA SER ELEGIDO A UN CARGO EN UNA ELECCIÓN PRIMARIA SEA LA MAYORÍA DE LOS VOTOS EMITIDOS PARA ESE CARGO EN PARTICULAR?

SÍ ←  

Un voto de SÍ tendrá el efecto de cambiar la Constitución de Goodyear para que en una elección primaria se elija al candidato que reciba la mayoría de los votos emitidos para ese cargo en particular.

NO ←  

Un voto de NO tendrá el efecto de mantener el lenguaje actual de la Constitución de Goodyear para que en una elección primaria se elija al candidato que reciba la mayoría de todos los votos emitidos en la elección como un todo.

ARGUMENTS

PROPOSITION 422

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN SUPPORT OF PROPOSITION 422.

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN OPPOSITION OF PROPOSITION 422.

ARGUMENTOS

PROPOSICIÓN 422

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS A FAVOR DE LA PROPOSICIÓN 422.

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS EN CONTRA DE LA PROPOSICIÓN 422.

PROPOSITION 423

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 3

Official Title:

CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 13 OF ARTICLE II, INDUCTION OF MAYOR AND COUNCIL INTO OFFICE, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS:

Section 13 Induction of Mayor and Council into Office

At the first regular meeting ~~in April~~ **IN THE MONTH** following the date of the general election, the Council shall hold a meeting for the purpose of inducting the newly-elected Mayor and Council members, and to elect a Vice-Mayor and to organize the Council.

Descriptive Title

This administrative Charter amendment clarifies that newly elected members of the Goodyear City Council will be sworn into office at the first regular meeting in the month following a general election.

Ballot Language

SHALL SECTION 13 OF ARTICLE II, INDUCTION OF MAYOR AND COUNCIL INTO OFFICE, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED FROM THE FIRST REGULAR MEETING IN APRIL TO THE FIRST REGULAR MEETING IN THE MONTH THAT FOLLOWS A GENERAL ELECTION?

YES ←  

A YES vote shall have the effect of changing the Goodyear Charter to induct newly elected Mayor and City Council members from the first regular meeting in April to the first regular meeting in the month following a general election.

NO ←  

A NO vote shall have the effect of keeping the current Goodyear Charter language that inducts newly-elected Mayor and City Council members at the first regular meeting in April following a general election.

PROPOSICIÓN 423

PROPUESTA DE ENMIENDA NÚM. 3 A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título oficial:

CONSIDERACIÓN POR LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DE LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 13 DEL ARTÍCULO II, INICIACIÓN DEL ALCALDE Y LOS CONCEJALES A SUS CARGOS, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR SE DEBE ENMENDAR DE LA SIGUIENTE MANERA:

Sección 13 - Iniciación del Alcalde y los Concejales a sus cargos

En la primera reunión ordinaria ~~en abril~~ **DEL MES** siguiente a la fecha de la elección general, el Concejo llevará a cabo una reunión con el propósito de iniciar a los recién electos Alcalde y miembros del Concejo en sus respectivos cargos, y para elegir un Vicealcalde y organizar el Concejo.

Título descriptivo

Esta enmienda administrativa de la Constitución aclara que los miembros recién electos al Concejo de la Ciudad de Goodyear serán juramentados en el cargo en la primera reunión ordinaria en el mes después de una elección general.

Lenguaje de la boleta

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 13 DEL ARTÍCULO II, INICIACIÓN DEL ALCALDE Y LOS CONCEJALES A SUS CARGOS, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR, DE LA PRIMERA REUNIÓN ORDINARIA EN ABRIL A LA PRIMERA REUNIÓN ORDINARIA DEL MES SIGUIENTE A UNA ELECCIÓN GENERAL?

YES ←  

Un voto de Sí tendrá el efecto de cambiar la Constitución de Goodyear para iniciar a los recién electos Alcalde y miembros del Concejo, en vez de en la primera reunión ordinaria en abril, en la primera reunión ordinaria del mes siguiente a una elección general.

NO ←  

Un voto de NO tendrá el efecto de mantener el lenguaje actual de la Constitución de Goodyear que inicia a los recién electos Alcalde y miembros del Concejo en la primera reunión ordinaria en abril, después de una elección general.

ARGUMENTS

PROPOSITION 423

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN SUPPORT OF PROPOSITION 423.

NO ARGUMENTS WERE RECEIVED IN OPPOSITION OF PROPOSITION 423.

ARGUMENTOS

PROPOSICIÓN 423

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS A FAVOR DE LA PROPOSICIÓN 423.

NO SE RECIBIERON ARGUMENTOS EN CONTRA DE LA PROPOSICIÓN 423.



PERF

AZ06-15551-00



7-6551-00

OFFICIAL BALLOT

ELECTION TITLE: SPECIAL PRIMARY ELECTION
ELECTION DATE: MARCH 12, 2019
MARICOPA COUNTY, AZ

6551 - GOODYEAR

BOLETA OFICIAL

TÍTULO DE LA ELECCIÓN: ELECCIÓN ESPECIAL PRIMARIA
FECHA DE LA ELECCIÓN: 12 DE MARZO DE 2019
CONDADO DE MARICOPA, AZ



PERF

Optech 3PE4C



TO VOTE: Complete the arrow(s) pointing to your choice with a single line, like this
PARA VOTAR: Complete la flecha(s) apuntando hacia su selección con una línea, como ésta

CITY OF GOODYEAR / CIUDAD DE GOODYEAR

COUNCILMEMBER
MIEMBRO DEL CONCEJO
(VOTE FOR NOT MORE THAN 3)
(VOTE POR NO MÁS DE 3)

STIPP, BILL

KAINO, LAURA

LAURITANO, SHERI

Print name of Write-In Candidate HERE

Escriba el nombre del Candidato por Escrito AQUÍ

Print name of Write-In Candidate HERE

Escriba el nombre del Candidato por Escrito AQUÍ

Print name of Write-In Candidate HERE

Escriba el nombre del Candidato por Escrito AQUÍ

PROPOSITION 421 / PROPOSICIÓN 421

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 1

Official Title: CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 5 OF ARTICLE IX, TIME OF HOLDING PRIMARY AND GENERAL ELECTIONS OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS: Section 5 Time of Holding Primary and General Elections Primary elections shall be held on the second Tuesday in March of odd-numbered years preceding the General election on the third Tuesday in May of odd-numbered years. COMMENCING IN 2022, ELECTIONS OF THE OFFICE OF MAYOR AND COUNCIL SHALL BE HELD ON DATES AS SPECIFIED BY STATE LAW IN THE FALL OF EVEN-NUMBERED YEARS. NOTWITHSTANDING OTHER CHARTER PROVISIONS TO THE CONTRARY, A MAYOR OR CITY COUNCIL MEMBER SHALL HOLD OFFICE UNTIL THEIR SUCCESSOR IS OTHERWISE QUALIFIED.

Descriptive Title: In 2012, the Arizona Legislature approved House Bill 2826, known as "Consolidated Elections", which required that all regular elections for any subdivisions of the State (including counties, cities, towns, and school districts) must be held during the fall of even-numbered years, beginning in 2014. In 2018, the Arizona Legislature approved House Bill 2604, which established another requirement for Arizona political subdivisions of the State to move their local elections to the fall of even-number years in certain circumstances. The city of Goodyear currently holds elections in the spring of odd-numbered years, which is now inconsistent with State statute. This amendment will resolve the inconsistency by moving city elections to the fall of even-numbered years beginning in 2022 and provide that the Mayor and City Council members shall serve until their successors are qualified.

SHALL SECTION 5 OF ARTICLE IX, TIME OF HOLDING PRIMARY AND GENERAL ELECTIONS OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED TO PROVIDE FOR CITY ELECTIONS IN THE FALL OF EVEN-NUMBERED YEARS COMMENCING IN 2022?

A "YES" vote shall have the effect of changing the primary and general election dates for the office of Mayor and Council to the fall of even-numbered years.

A "NO" vote shall have the effect of keeping the primary and general election dates for the office of Mayor and Council in the spring of odd-numbered years.

ENMIENDA NÚM. 1 PROPUESTA A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título Oficial: A CONSIDERACIÓN DE LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 5 DEL ARTÍCULO IX, FECHAS PARA LLEVAR A CABO LAS ELECCIONES PRIMARIAS Y GENERALES, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DEBE ENMENDARSE DE LA SIGUIENTE MANERA: Sección 5 Fechas para Llevar a Cabo las Elecciones Primarias y Generales Las elecciones primarias se llevarán a cabo el segundo martes de marzo de los años impares que preceden a la elección General el tercer martes de mayo de los años impares. A PARTIR DE 2022, LAS ELECCIONES PARA EL CARGO DE ALCALDE Y DEL CONCEJO SE LLEVARÁN A CABO EN LAS FECHAS ESPECIFICADAS POR LA LEY DEL ESTADO EN EL OTONO DE LOS AÑOS PARES. A PESAR DE OTRAS DISPOSICIONES DE LA CONSTITUCIÓN DE LO CONTRARIO, UN ALCALDE O UN MIEMBRO DEL CONCEJO DEBERA MANTENER SU PUESTO HASTA QUE SU SUCESOR ESTÉ CAPACITADO.

Título Descriptivo: En 2012, la Legislatura de Arizona aprobó el Proyecto de Ley 2826 de la Cámara, conocido como "Elecciones Consolidadas", que requirió que todas las elecciones regulares para cualquier subdivisión del Estado (incluyendo condados, ciudades, pueblos, y distritos escolares) debían llevarse a cabo durante el otoño de los años pares, a partir de 2014. En 2018, la Legislatura de Arizona aprobó el Proyecto Ley 2604 de la Cámara, que estableció otro requisito del Estado para las subdivisiones políticas de Arizona para trasladar sus elecciones locales al otoño de los años pares en ciertas circunstancias. La ciudad de Goodyear actualmente celebra elecciones en la primavera de los años impares, lo que es ahora inconsistente con el estatuto del Estado. Esta enmienda resolverá la inconsistencia al cambiar las elecciones municipales al otoño de los años pares, a partir de 2022, y establecerá que el Alcalde y los miembros del Concejo Municipal servirán hasta que sus sucesores estén capacitados.

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 5 DEL ARTÍCULO IX, FECHAS PARA LLEVAR A CABO LAS ELECCIONES PRIMARIAS Y GENERALES DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR PARA ESTABLECER QUE LAS ELECCIONES MUNICIPALES SE CELEBREN EN EL OTONO DE LOS AÑOS PARES A PARTIR DE 2022?

Un voto de "SÍ" tendrá el efecto de cambiar las fechas para las elecciones primarias y generales para los cargos de Alcalde y Concejales para el otoño de los años pares.

Un voto de "NO" tendrá el efecto de mantener las fechas para las elecciones primarias y generales para los cargos de Alcalde y Concejales en la primavera de los años impares.

YES / SÍ

NO

VOTE BOTH SIDES OF BALLOT / VOTAR LOS DOS LADOS DE LA BOLETA

Trim

Trim



AZ06-2-551-100

Optech 3PE4C
Version B
© 2008-2010 Optech, Inc.

SAMPLE/MUESTRA

CITY OF GOODYEAR / CIUDAD DE GOODYEAR PROPOSITION 422 / PROPOSICIÓN 422

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 2

Official Title: CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 6 OF ARTICLE IX, MAJORITY TO ELECT IN PRIMARY, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS: Section 6 Majority to Elect in Primary. At the primary election, any candidate who shall receive a majority of all the votes cast FOR THE SUBJECT OFFICE at such election shall be declared elected to the office for which he is a candidate, and no further such election shall be held as to said candidate. If more candidates receive a majority vote than vacancies to be filled, those receiving the highest number of votes shall be declared elected, equal to the number of vacancies.

Descriptive Title: This Charter amendment clarifies that the calculation of the number of votes needed by a candidate to be elected to office at a primary election shall be based only upon the number of votes cast for that particular office, not the entire number of votes cast in the election as a whole.

SHALL SECTION 6 OF ARTICLE IX, MAJORITY TO ELECT IN PRIMARY, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED TO PROVIDE THAT THE NUMBER OF VOTES NEEDED TO BE ELECTED TO OFFICE AT A PRIMARY ELECTION BE THE MAJORITY OF VOTES CAST FOR THE PARTICULAR OFFICE AT ISSUE?

A "YES" vote shall have the effect of changing the Goodyear Charter to base the election of a candidate at a primary election receiving the majority of votes cast for that particular office.

A "NO" vote shall have the effect of keeping the current Goodyear Charter language that bases the election of a candidate at a primary election receiving the majority of all votes cast in the election.

ENMIENDA NÚM. 2 PROPUESTA A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título Oficial: A CONSIDERACIÓN DE LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 6 DEL ARTÍCULO IX, MAYORÍA PARA ELEGIR EN LA PRIMARIA, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DEBE ENMENDARSE DE LA SIGUIENTE MANERA: Sección 6 Mayoría para Elegir en la Primaria. En la elección primaria, cualquier candidato que reciba una mayoría de todos los votos emitidos PARA EL CARGO EN CONSIDERACIÓN en dicha elección será declarado elegido para el cargo para el cual es candidato, y no se llevará a cabo ninguna otra elección para dicho candidato. Si más candidatos reciben un voto mayoritario que el número de vacantes a llenar, los que reciban el mayor número de votos se declararán elegidos, de acuerdo con el número de puestos vacantes.

Título Descriptivo: Esta enmienda a la Constitución clarifica que el cálculo del número de votos requeridos para que un candidato sea elegido a un cargo en una elección primaria se basará únicamente en el número de votos emitidos para ese cargo en particular, no en el total del número de votos emitidos en la elección como un todo.

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 6 DEL ARTÍCULO IX, MAYORÍA PARA ELEGIR EN LA PRIMARIA, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR PARA ESTABLECER QUE EL NÚMERO DE VOTOS NECESARIOS PARA SER ELEGIDO A UN CARGO EN UNA ELECCIÓN PRIMARIA SEA LA MAYORÍA DE LOS VOTOS EMITIDOS PARA EL PARTICULAR CARGO EN CONSIDERACIÓN?

Un voto de "SI" tendrá el efecto de cambiar la Constitución de Goodyear para que la elección de un candidato en una elección primaria se base en la mayoría de los votos emitidos para ese cargo en particular.

Un voto de "NO" tendrá el efecto de mantener el lenguaje actual de la Constitución de Goodyear que establece que un candidato es elegido en una elección primaria al recibir la mayoría de todos los votos emitidos en la elección.

YES / SI

NO

PROPOSITION 423 / PROPOSICIÓN 423

PROPOSED GOODYEAR CHARTER AMENDMENT NO. 3

Official Title: CONSIDERATION BY THE ELECTORS OF THE CITY OF GOODYEAR OF THE QUESTION OF WHETHER SECTION 13 OF ARTICLE II, INDUCTION OF MAYOR AND COUNCIL INTO OFFICE, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR SHOULD BE AMENDED AS FOLLOWS: Section 13 Induction of Mayor and Council into Office. At the first regular meeting in April IN THE MONTH following the date of the general election, the Council shall hold a meeting for the purpose of inducting the newly-elected Mayor and Council members, and to elect a Vice-Mayor and to organize the Council.

Descriptive Title: This administrative Charter amendment clarifies that newly elected members of the Goodyear City Council will be sworn into office at the first regular meeting in the month following a general election.

SHALL SECTION 13 OF ARTICLE II, INDUCTION OF MAYOR AND COUNCIL INTO OFFICE, OF THE CHARTER OF THE CITY OF GOODYEAR BE AMENDED FROM THE FIRST REGULAR MEETING IN APRIL TO THE FIRST REGULAR MEETING IN THE MONTH THAT FOLLOWS A GENERAL ELECTION?

A "YES" vote shall have the effect of changing the Goodyear Charter to induct newly elected Mayor and City Council members from the first regular meeting in April to the first regular meeting in the month following a general election.

A "NO" vote shall have the effect of keeping the current Goodyear Charter language that inducts newly-elected Mayor and City Council members at the first regular meeting in April following a general election.

ENMIENDA NÚM. 3 PROPUESTA A LA CONSTITUCIÓN DE GOODYEAR

Título Oficial: A CONSIDERACIÓN DE LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE GOODYEAR LA PREGUNTA DE SI LA SECCIÓN 13 DEL ARTÍCULO II, JURAMENTACIÓN DEL ALCALDE Y CONCEJALES AL CARGO, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DEBE ENMENDARSE DE LA SIGUIENTE MANERA: Sección 13 Juramentación del Alcalde y Concejales al Cargo. En la primera reunión ordinaria en abril EN EL MES siguiente a la fecha de la elección general, el Consejo deberá llevar a cabo una reunión con el propósito de juramentar al Alcalde y a los miembros del Consejo recién elegidos, y para elegir un Vicealcalde y organizar el Consejo.

Título Descriptivo: Esta enmienda administrativa de la Constitución clarifica que los miembros recién elegidos del Consejo de la Ciudad de Goodyear serán juramentados al cargo en la primera reunión ordinaria en el mes siguiente a una elección general.

¿SE DEBE ENMENDAR LA SECCIÓN 13 DEL ARTÍCULO II, JURAMENTACIÓN DEL ALCALDE Y DEL CONCEJO AL CARGO, DE LA CONSTITUCIÓN DE LA CIUDAD DE GOODYEAR DE LA PRIMERA REUNIÓN ORDINARIA DE ABRIL A LA PRIMERA REUNIÓN ORDINARIA DEL MES SIGUIENTE A UNA ELECCIÓN GENERAL?

Un voto de "SI" tendrá el efecto de cambiar la Constitución de Goodyear para juramentar al Alcalde y a los miembros del Consejo de la Ciudad recién elegidos de la primera reunión ordinaria en abril a la primera reunión ordinaria del mes siguiente a una elección general.

Un voto de "NO" tendrá el efecto de mantener el lenguaje actual de la Constitución de Goodyear que juramenta al Alcalde y a los miembros del Consejo de la Ciudad recién elegidos en la primera reunión general en abril después de una elección general.

YES / SI

NO

VOTE BOTH SIDES OF BALLOT / VOTAR LOS DOS LADOS DE LA BOLETA



Trim

Trim

STEP 1

TO VOTE:

- ✓ Use a **black ballpoint pen** (no red ink)
- ✓ **Complete the arrow** next to your selection
- ✓ For **Candidate Offices**, vote for no more than the number to elect as noted on your Official Ballot (e.g. VOTE FOR NOT MORE THAN ___)

If you have selected more than the allowed number to elect, mismatched or otherwise damaged your ballot, call 602-506-1511 for a replacement ballot.

TO VOTE FOR A WRITE-IN CANDIDATE:

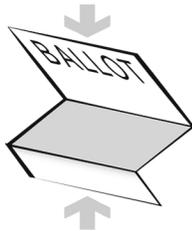
- ✓ Write in a **valid*** candidate's name
- ✓ Complete the **arrow** next to that line

WRITE IN NAME OF WRITING CANDIDATE HERE
ESCRIBIR EL NOMBRE DEL CANDIDATO AQUÍ

John Doe

*For a list of **valid** WRITE-IN candidates and/or WITHDRAWN candidates, if applicable, please visit: www.CandidateList.Maricopa.Vote

STEP 2



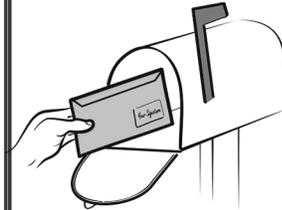
Fold Your Ballot

STEP 3



Place your voted ballot in the affidavit envelope and **sign it**

STEP 4



Send It or Drop It Off

In order to be valid and counted, the ballot and signed affidavit envelope must be delivered to the Maricopa County Recorder's Office, other officer in charge of elections, or may be deposited at any Ballot Center/Polling Location in the county no later than 7:00 PM on Election Day (see top of ballot for the election date).

WARNING - It is a felony to offer or receive any compensation for a ballot.

For a list of drop-off locations, visit: www.Locations.Maricopa.Vote

NOTICE: The United States Postal Service specifies first-class mail, within the U.S., will now arrive at its destination 2-5 days after it is sent.

HAVE QUESTIONS? Call 602-506-1511

Visit us on  at [Facebook.com/AdrianFontesMCR](https://www.facebook.com/AdrianFontesMCR) or www.Maricopa.Vote

PASO 1

PARA VOTAR:

- ✓ Use un bolígrafo negro (no use tinta roja)
- ✓ Complete la flecha al lado de su selección
- ✓ Para los puestos de candidatos, vote por no más que el número para elegir como se indica en su boleta oficial (e.g. VOTE POR NO MÁS DE ___)

Si usted ha seleccionado más que el número permitido para elegir, marcado equivocadamente o dañado su boleta de alguna otra forma, llame al 602-506-1511 para obtener una boleta de reemplazo.

PARA VOTAR POR UN CANDIDATO ESCRITO:

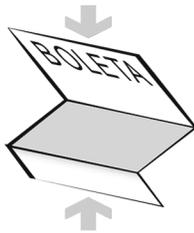
- ✓ Escriba un nombre válido* de candidato
- ✓ Complete la flecha junto a esa línea

NAME OF WRITER CANDIDATE HERE
ESCRIBA SU NOMBRE DEL CANDIDATO AQUÍ



*Para una lista de candidatos válidos POR ESCRITO y/o candidatos RETIRADOS, si se aplica, por favor visite: www.ListadeCandidatos.Maricopa.Voto

PASO 2



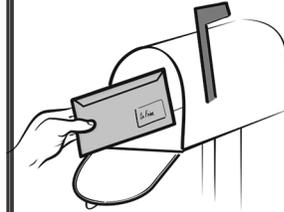
Doble Su Boleta

PASO 3



Ponga la boleta con su voto dentro del sobre de declaración jurada y **firmarlo**

PASO 4



Envíela o Entréguela

Para que su boleta sea válida y se cuente, la boleta y la sobre de declaración jurada firmada deben entregarse a la Oficina del Registrador del Condado de Maricopa, otro funcionario encargado de las elecciones, o depositarse en cualquier Centro de Boletas/Lugar de Votación en el condado a más tardar a las 7:00 PM en el Día de la Elección (vea la fecha de la elección en la parte superior de la boleta).

ADVERTENCIA - Es un delito grave ofrecer o recibir cualquier compensación por una boleta.

Para obtener una lista de lugares donde depositar las boletas, visite: www.Ubicaciones.Maricopa.Voto

AVISO: El Servicio Postal de los Estados Unidos especifica que el correo de primera clase, dentro de los Estados Unidos, llegará ahora a su destino 2 a 5 días después de enviarlo.

¿TIENE PREGUNTAS? Llame al 602-506-1511

Visítenos en  en [Facebook.com/AdrianFontesMCR](https://www.facebook.com/AdrianFontesMCR) o en www.Maricopa.Voto

REV4.0 20180524



City Clerk's Office
190 N. Litchfield Rd.
Goodyear AZ 85338
goodyearaz.gov



OFFICIAL VOTING MATERIAL

ONLY ONE PUBLICITY PAMPHLET HAS BEEN MAILED TO EACH NAMED HOUSEHOLD IN WHICH A REGISTERED VOTER RESIDES. PLEASE MAKE IT AVAILABLE TO ALL REGISTERED VOTERS IN THE HOUSEHOLD. A PAMPHLET WAS MAILED UNLESS ALL VOTERS IN THE HOUSEHOLD REQUESTED TO OBTAIN THE PAMPHLET ELECTRONICALLY.

MATERIAL ELECTORAL OFICIAL

SE HA ENVIADO SÓLO UN FOLLETO PUBLICITARIO A CADA HOGAR EN EL QUE RESIDE UN VOTANTE REGISTRADO. COMPARTAN ESTE FOLLETO ENTRE TODOS LOS VOTANTES REGISTRADOS QUE RESIDEN EN ESE HOGAR. DICHO FOLLETO PUBLICITARIO FUE ENVIADO POR CORREO, EXCEPTO EN LOS CASOS EN QUE TODOS LOS VOTANTES QUE RESIDEN EN EL HOGAR HAYAN SOLICITADO RECIBIRLO ELECTRÓNICAMENTE.